

CONDIZIONI D'USO – [TrioAir] [RotemNet Web] [GreenApp]

(Ultimo aggiornamento: 20.01.2022)

Nota: Il documento inglese ha priorità in caso di differenze tra i documenti.

INRODUZIONE

Queste Condizioni d'Uso (le “**Condizioni**”), vanno applicate al vostro uso dell'App denominata [TrioAir] [RotemNet Web] [GreenApp] (l'“**App**”) e a tutte le funzionalità offerte con l'uso dell'App (i “**Servizi**”) e costituiscono il contratto vincolante fra voi, operanti adeguatamente per conto di una corporazione o di altra entità legale, e Munters Israel Ltd (“**Munters**”, “**noi**”, “**da noi**”, o “**nostro**”). L'App è destinata esclusivamente all'uso commerciale, con esclusione di qualsiasi uso privato.

Munters vi concede il diritto di utilizzare l'App e i Servizi ai sensi delle presenti Condizioni (che possono essere modificate di volta in volta) e di qualsiasi altra condizione applicabile qui menzionata. Cliccando " Accetta le Condizioni d'Uso " nell'App o sulla pagina web voi accettate queste Condizioni. Se per qualsiasi motivo non si accettano parte di queste Condizioni, non procedete cliccando " Accetta le Condizioni d'Uso " e non tentate di accedere all'App o ai Servizi.

Ci riserviamo il diritto di modificare il contenuto delle presenti Condizioni, in qualsiasi momento, senza preavviso, pubblicando una versione aggiornata delle presenti Condizioni su [<https://www.munters.com/it/condizioni-controllers-app>] o aggiornando l'App per incorporare le nuove Condizioni d'Uso. Utilizzando l'App e i Servizi o continuando a utilizzare l'App e i Servizi dopo un aggiornamento delle presenti Condizioni, voi dichiarate la piena comprensione e l'accettazione delle Condizioni aggiornate.

Se desiderate revocare le Condizioni e quindi l'accesso all'App o ai Servizi, potete farlo deselezionando la casella di controllo " Accetta le Condizioni d'Uso ", subordinatamente alle disposizioni di revoca descritte nel presente documento.

Le informazioni relative all'elaborazione dei dati personali in relazione all'uso dell'App e dei Servizi sono fornite nella nostra Nota di Privacy, disponibile all'indirizzo [<https://www.munters.com/it/condizioni-controllers-app>]

LICENZA

Accettando le Condizioni presenti in conformità con quanto suddetto, vi assegniamo una licenza non esclusiva, non trasferibile, non cedibile quale sub-licenza, personale, limitata e revocabile per usare l'App e i Servizi secondo le modalità e le condizioni stabilite nelle presenti Condizioni (la “**Licenza**”).

La Licenza comprende il diritto di scaricare e installare l'App su dispositivi (telefono cellulare o tablet) o accedere all'App tramite il collegamento Web, ed esclusivamente allo scopo di usare l'App per elaborare i dati del Titolare (come definiti di seguito) e utilizzare i Servizi. Ciascuna Licenza è valida solo per l'utilizzo dell'App e dei Servizi da parte di un (1) Titolare (come definito di seguito).

USO DELL'APP E DEI SERVIZI

L'App può essere scaricata da Apple, Inc. App Store (<https://www.apple.com/itunes>) o da Google Inc. Play Store (<https://play.google.com/store>) o può essere accessibile tramite il seguente web link [<https://www.munters.com/it/condizioni-controllers-app>]

L'accesso all'App è possibile solo dopo aver creato un account personale e voi accettate di non condividere il proprio account con nessun altro o con nessuno al di fuori della propria organizzazione.

Parte dei Servizi è gratuita (“**Servizi gratuiti**”), mentre altre parti dei Servizi sono servizi a pagamento (“**Servizi a pagamento**”). I Servizi gratuiti comprendono la "*funzione di sola lettura*" dell'App, con il significato che il Titolare (come definito di seguito) non può essere gestito tramite le funzioni dell'App. I Servizi a pagamento comprendono la "*funzione di modifica*" che consente non solo di leggere ma anche di modificare a distanza i parametri del Titolare nell'App. Munters si riserva il diritto di modificare, a propria discrezione, il tipo di servizi che saranno inclusi nei Servizi gratuiti e/o nei Servizi a pagamento in qualsiasi momento e senza preavviso.

Le presenti Condizioni sono applicabili esclusivamente all'uso dell'App e dei Servizi e non a qualsiasi altra funzione o servizio fornito dal (il "**Prodotto**") che è connesso all'App. A scanso di ogni dubbio, la funzione e l'uso del Titolare sono regolati da Condizioni separate.

Oltre a qualsiasi altra limitazione per l'utente prevista dalle presenti Condizioni e ad eccezione di quanto espressamente consentito dalle presenti Condizioni, voi non dovete:

- (a) aggirare qualsiasi funzione di sicurezza o aggirare eventuali controlli d'accesso o limiti di utilizzo dell'App e dei Servizi;
- (b) violare i diritti di proprietà intellettuale o altri diritti di Munters;
- (c) copiare, riprodurre, ripubblicare, riutilizzare, caricare, pubblicare, trasmettere o distribuire qualsiasi contenuto presentato o fornito dall'App, inclusi, ma non limitati a, scopi pubblici o commerciali;
- (d) affittare, noleggiare, concedere in sub-licenza, prestare, distribuire o vendere/rivendere o sfruttare l'App (incluso il codice sorgente);
- (e) incorporare l'App in qualsiasi altro programma;
- (f) (i) apportare alterazioni o modifiche all'intera App o a parte di essa, o (ii) disassemblare, decompilare, decodificare o creare opere derivate basate sull'intera App o su parte di essa; e
- (g) rimuovere dall'App qualsiasi avviso di copyright, marchio o altri diritti di proprietà.

PAGAMENTO E ABBONAMENTO

I prezzi indicati nell'App sono al netto di eventuali commissioni o tasse e possono essere soggetti a commissioni di cambio o differenze di prezzo in base all'ubicazione (*ad esempio*, i tassi di cambio). Possiamo modificare a nostra discrezione i nostri prezzi previo ragionevole preavviso. Il mancato pagamento delle tariffe comporterà la revoca dei Servizi a pagamento.

Quando vi iscrivetevi ai nostri Servizi a pagamento, le tariffe per tali servizi verranno addebitate in anticipo come unica soluzione per il periodo di abbonamento di dodici (12) mesi. L'abbonamento sarà rinnovato automaticamente entro la fine del periodo di validità e può essere annullato dando il preavviso di un (1) mese prima della fine del relativo periodo di validità. Se il vostro metodo di pagamento smette di funzionare, il vostro abbonamento al servizio sarà automaticamente modificato nell'abbonamento ai Servizi Gratuiti.

DATI DEL TITOLARE

Voi concedete (o garantite che il Titolare dei seguenti diritti conceda espressamente) a Munters il diritto irrevocabile, trasferibile, cedibile e sub-licenziabile di archiviare, visualizzare, vedere e scaricare qualsiasi dato raccolto dal Titolare ("**Dati del Titolare**") e utilizzarlo per gli scopi, inclusi e senza limitazione, di soluzione dei problemi, supporto e scopi statistici, nonché per le attività di sviluppo del prodotto Munters. Inoltre, se utilizzate la piattaforma di analisi Sonar, concedete (o garantite che il Titolare dei seguenti diritti conceda espressamente) a (i) Munters il diritto irrevocabile, trasferibile, cedibile e sub-licenziabile di trasferire i Dati del Titolare a MTech Systems, una società che opera all'interno del gruppo Munters e a (ii) MTech Systems, il diritto irrevocabile, trasferibile, cedibile e cedibile in sub-licenza di archiviare, visualizzare, vedere e scaricare i Dati del Titolare e utilizzarli per scopi, quali, a titolo esemplificativo, soluzione dei problemi, supporto, analisi e fini statistici nonché per le attività di sviluppo del prodotto di MTech Systems.

Se i Dati del Titolare comprendono dati personali, l'elaborazione di tali dati è soggetto alla nostra [\[Privacy Policy\]](#).

DISPONIBILITÀ DEL SERVIZIO

Munters si riserva il diritto di modificare, aggiornare e/o migliorare l'App o i Servizi (o parte di essi) in qualsiasi momento, temporaneamente o permanentemente.

Voi accettate che Munters possa sospendere il vostro accesso all'App e ai Servizi se Munters, a sua propria discrezione, conclude ragionevolmente che l'uso dell'App o dei Servizi da parte vostra sta causando danni immediati e/o continui a Munters o ad altri. Di conseguenza, accettate che Munters non sarà responsabile nei vostri confronti o nei confronti di terzi per qualsiasi sospensione dell'accesso all'App o ai Servizi nelle circostanze descritte.

TERZE PARTI

Se avete scaricato l'App dall'App Store di Apple, Inc. (assieme alle sue affiliate, "**Apple**") o dal Play Store di Google Inc. (assieme alle sue affiliate "**Google**"), dichiarate (i) di rispettare sempre le Condizioni separate applicabili in relazione ad Apple e Google e (ii) che le Condizioni presenti sono stipulate solo tra voi e Munters, mentre Apple o Google non sono responsabili dell'App e del suo contenuto se non espressamente previsto dalle Condizioni previste da Apple o Google. A scanso di ogni dubbio, Apple o Google non hanno alcun obbligo di fornire alcun servizio di manutenzione e supporto per quanto riguarda l'App o i suoi Servizi. Se avete scaricato l'App dall'Apple App Store, consultate le Condizioni aggiuntive che seguono.

Se avete scaricato l'App dall'Apple App Store o se state utilizzando l'App su un dispositivo iOS, dichiarate di aver letto, compreso e accettato il seguente avviso relativo ad Apple. Le presenti Condizioni sono stipulate solo tra voi e Munters, non con Apple, e Apple non è responsabile dell'App e del suo contenuto. Apple non ha alcun obbligo di fornire alcun servizio di manutenzione e supporto che riguarda l'App. In caso di mancata conformità dell'App a qualsiasi garanzia applicabile, voi potete informare Apple e Apple eventualmente rimborserà il prezzo di acquisto dell'App a voi, se è il caso; poi, nella misura massima consentita dalla legge in vigore, Apple non ha alcun altro obbligo di garanzia in relazione all'App. Apple non è responsabile per eventuali reclami da parte vostra o da parte di terzi in relazione all'App o al possesso e/o all'utilizzo dell'App, compresi: (1) reclami per responsabilità sul prodotto; (2) qualsiasi reclamo secondo cui l'App non è conforme a un qualsiasi requisito legale o normativo applicabile; e (3) reclami derivanti dalla legge di protezione del consumatore o da leggi simili. Apple non è responsabile per l'indagine, la difesa, la transazione e disconosce qualsiasi pretesa di terze parti secondo cui l'App e/o il possesso e l'utilizzo dell'App da parte vostra violano i diritti di proprietà intellettuale di tali terze parti. Voi accettate di rispettare qualsiasi condizione applicabile di terze parti, quando utilizzate l'App e Apple e le consociate di Apple, sono beneficiari delle terze parti di queste Condizioni e, previa accettazione di queste Condizioni, Apple avrà il diritto (e si riterrà che abbia accettato il diritto) per far valere queste Condizioni nei vostri in qualità di beneficiario di terza parte delle presenti Condizioni. Con la presente dichiarate e garantite che (1) non vi trovate in un paese soggetto a embargo da parte del governo degli Stati Uniti o che è stato designato dal governo degli Stati Uniti come paese "sostenitore del terrorismo"; e (2) non siete elencati in alcun elenco di parti interdette o soggette a restrizioni del governo degli Stati Uniti.

Non abbiamo alcun controllo e non ci assumiamo alcuna responsabilità per il contenuto di qualsiasi sito Web o applicazione mobile di terzi a cui è collegato nell'App. Tali siti Web e applicazioni mobili collegati sono forniti "così come sono" solo per comodità senza alcuna garanzia esplicita o implicita per le informazioni ivi fornite. I termini e le condizioni, le Condizioni d'Uso e le disposizioni di privacy di tali siti Web e applicazioni mobili di terzi si applicheranno all'utilizzo di tali siti Web e applicazioni di terze parti.

DIRITTI DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE

Tutti i diritti di proprietà intellettuale (da interpretare nel modo più ampio consentito dalla legge) esistenti nell'App, nei Servizi o nei Dati del Titolare rimarranno di proprietà Munters. Inoltre, eventuali marchi e loghi utilizzati in relazione all'App e ai Servizi sono marchi e loghi di Munters. Nulla in queste Condizioni costituisce trasferimento, assegnazione o concessione di diritti di proprietà di qualsiasi diritto di proprietà intellettuale.

L'uso delle informazioni generate dall'App o dai Servizi, per qualsiasi scopo non autorizzato, senza il previo consenso scritto di Munters, è espressamente vietato.

GARANZIA

L'APP E I SERVIZI SONO FORNITI IN BASE A COME SONO E COME SONO DISPONIBILI, MUNTERS NON DICHIARA E/O GARANTISCE CHE L'UTILIZZO DELL'APP E DEI SERVIZI DA PARTE DELL'UTENTE SARÀ SICURO, TEMPESTIVO, ININTERROTTO O PRIVO DI ERRORI, O CHE IL L'APP E I SERVIZI SODDISFERANNO I REQUISITI DELL'UTENTE O CHE TUTTI GLI ERRORI NELL'APP SARANNO CORRETTI O CHE L'APP SARÀ ESENTE DA VIRUS O ALTRI COMPONENTI DANNOSI O CHE L'APP FUNZIONERÀ IN COMBINAZIONE CON ALTRI HARDWARE, SOFTWARE, SISTEMI O DATI NON FORNITI DA MUNTERS O IL FUNZIONAMENTO DELL'APP E DEI SERVIZI SARÀ SEMPRE SICURO O CHE MUNTERS SARÀ SEMPRE

IN GRADO DI IMPEDIRE A TERZI L'ACCESSO O LA DISTRUZIONE DEI DATI DEL TITOLARE O DELLE INFORMAZIONI RISERVATE DELL'UTENTE. LA GARANZIA SOPRA INDICATA È L'UNICA ED ESCLUSIVA GARANZIA OFFERTA DA MUNTERS. NON ESISTONO ALTRE GARANZIE O CONDIZIONI, ESPRESSE O IMPLICITE, COMPRESSE QUELLE SENZA LIMITAZIONI, QUELLE DI COMMERCIALIZZABILITÀ O IDONEITÀ A UNO SCOPO PARTICOLARE. L'UTENTE SI ASSUME TUTTA LA RESPONSABILITÀ DI DETERMINARE SE L'APP E I SERVIZI O LE INFORMAZIONI DA ESSA GENERATE SONO PRECISE O SUFFICIENTI ALLO SCOPO DELL'UTENTE.

LIMITI DI RESPONSABILITÀ

LA RESPONSABILITÀ GLOBALE DI MUNTERS DERIVANTE DA O RELATIVA IN QUALSIASI MODO ALLE PRESENTI CONDIZIONI, NON POTRÀ SUPERARE L'IMPORTO TOTALE DEI COSTI PAGATI DALL'UTENTE A MUNTERS PER L'UTILIZZO DELL'APP DURANTE IL PERIODO DI DODICI (12) MESI PRECEDENTI LA DATA IN CUI L'EVENTO DEL RECLAMO SI È VERIFICATO O, SE L'EVENTO CHE HA CAUSATO DETTO RECLAMO SI È VERIFICATO PRIMA DEL TRASCORSO DEL PERIODO DI DODICI (12) MESI, DURANTE TALE PERIODO PIÙ BREVE.

MUNTERS NON SARÀ IN NESSUN CASO RESPONSABILE PER QUALSIASI PERDITA DI ATTIVITÀ, RICAVI, PROFITTI, PRODUZIONE, AVVIAMENTO, UTILIZZO, DATI, RISPARMIO PREVISTO O ALTRI VANTAGGI ECONOMICI (DIRETTI O INDIRETTI) E QUALSIASI DANNO CONSEGUENZIALE, INDIRETTO, ACCIDENTALE O PUNITIVO.

REVOCA

Munters può revocare le Condizioni con effetto immediato e in qualsiasi momento senza preavviso, senza incorrere in alcuna responsabilità. Fatte salve le disposizioni nella sezione Pagamento e Abbonamento, voi potete recedere dalle presenti Condizioni in qualsiasi momento e la recessione sarà effettiva alla fine del periodo di abbonamento in corso. In caso di revoca, non si avrà accesso all'App o ai Servizi. Si riconosce e si accetta che Munters non avrà alcun obbligo di rimborsare gli importi già versati in caso di revoca delle presenti Condizioni.

VARIE

Nel caso in cui una qualsiasi disposizione delle Condizioni non sia valida in tutto o in parte, la validità delle Condizioni nel loro insieme non sarà pregiudicata e le restanti disposizioni delle Condizioni rimarranno valide. Nel caso in cui tale invalidità influisca materialmente sul vantaggio o sulle prestazioni di una delle parti ai sensi delle presenti Condizioni, ci sarà una ragionevole modifica.

Voi non potete cedere, impegnare o altrimenti disporre dei propri diritti e/o obblighi, in tutto o in parte, ai sensi delle presenti Condizioni senza il previo consenso scritto di Munters.

Le Condizioni si applicano all'utilizzo dell'App e dei Servizi e non modificano o alterano alcun altro contratto o accordo tra l'utente e Munters.

LEGGE APPLICABILE E RISOLUZIONE DELLE CONTROVERSIE

Le Condizioni devono essere interpretate e disciplinate dalle leggi in vigore in Israele (indipendentemente dalle disposizioni sui conflitti di legge) e qualsiasi controversia correlata alle presenti Condizioni è soggetta esclusivamente alla giurisdizione dei tribunali israeliani.

CONTATTO

In caso di domande o dubbi relativi all'App o ai Servizi, è possibile contattarci utilizzando le seguenti informazioni di contatto:

Munters Israel Ltd

App.support@munters.com